

Enformaziuns y Comunicaziuns

Consëi de Cöra: Stimada comunità, al vën ciámó chirí porsones co se metess a desposiziun da sté ete tal Consëi de Ploania. Chi y chères co ess enteres, é peréis da se mëter en contat con le ploan signor Heinrich o con le présidënt Carlo. Iolan fort

Pelegrinaje/1: En sabeda ai 22 d'otober él les ploanies d'Al Plan y La Pli co vá a Weißenstein, por passé la Porta Santa tal ann dla Misericordia. La coriera pëia ia ales 7:30 d'La Pli y passa spo ca Al Plan (Cone). Le iade costa 13,00€, por la marëna fistidiëia vignönn enstës. Prenotaziuns pa Brigitte Pezzei al numer 338/9316650.

Pelegrinaje/2: En dedemesaledema ai 19 d'otober organisëia la Uniun dles Ëres le pelegrinaje a Santa Maria d'La Pli. An pëia ia ales 2 domisdé da dlijia demez.

Ëres: Le Cor dles Ëres d'Al Plan vënn ciandëres por Gnissant, en sabeda ai 22 d'otober do la mëssa da sëra y la domëgna ai 23 do la gran mëssa, dagnora defora da cortina.

Biblioteca: La Biblioteca y le Zënter Families organisëia na sëra da s'la cunté por ingleje, dal tema "at the doctor", en jöbia ai 20 d'otober ales 20:00, te biblioteca d'Al Plan.

Patrones Mareo: La Uniun dles Patrones de Mareo enviëia les patrones ai 25 d'otober ales 19:30 da jí a törggelen foran Ognes. Cösta sëra él ince la sontada generala. Da paié él 15,00€. Prenotaziuns anter i 19 d'otober pa Verena al 340/3455675.

Referat/1: Mangé sann y con mosöra por prevení y curé le sorapëis, en dedemesaledema ai 19 d'otober ales 19:30 te salf dai stödafs a San Martin. Referënta é Silvia Pitscheider.

Referat/2: "Ci n'él pa de mi scioldi, de mia ciasa do mia mort? Co pói pa ciaré che al ne vëgni nia fora stritäries, canch'i ne sun nia plü?" Enformaziuns sön ierpejun y testamont, con l'av. Manuela Obojes, en domëgna ai 23/10 ales 11:00, te Istitut Ladin a San Martin.

Batadú: En domëgna ai 23 d'otober ales 14:00 él tal Museum Ladin a San Martin le gran batadú. Ales 13:30 s'encuntun por les iscrizioni y estraziun dai grups. Iscrizioni ince danfora al 339/7685970.



La comunità d'Al Plan ti aoda döt le bun, sanité y benedisciun ai geniturs **Luca Complöjer y Sylvia Rungger** por le Bato de picio **LENZ**.



Gejú á dit: „Chi co crëi te me, vir ince sce ai mör!“
 La comunità tol comié da Lidia Prudel vëd. Marcocci (89 agn) y da Edelgard Ties nasc. Steck (77 agn).
 Ai familiars i vál les condolianzes plü sontides.
 Che Lidia y Edelgard pói palsé tla pêsc de Dio!

Impressum: Ploania d'Al Plan, str. Catarina Lanz nr. 46, 39030 Al Plan de Mareo
Comunicaziuns - cina al dedemesaledema sëra - da mené a: Pablo Palfrader
 Tel. 333 4762010 Mail: ploaniaalplan@gmail.com
 Download plata: www.unitepastorala.org



Plata dla Ploania Al Plan de Mareo San Vighile

Ploan: Signor Heinrich Perathoner
 E-Mail: ploaniaalplan@gmail.com

Calogna Al Plan: 0474 501006
 Radio de Ploania: 93,00 MHz

www.unitepastorala.org

Ann C

16.10.2016 - Segra de Düt - Edema dla Fede

nr. 47

Ciafarál mo ciámó fede söla tera?

Dal Vagñe do San Luca 18, 1 - 8

Te chël tomp ¹ti á Gejú dit ai discepui, tres na parabola, che ai dess perié demeztru, zonza lascé do: ²Te na ciüté viël en iudicadú co ne temea nia Idio y co n'à compasciun con degügn. ³Tla medema ciüté viël ince na vëdoa co gnea tres endô da d'ël y dijea: Famo avarëi le dërt cuntra mio nemich! ⁴Dio alalungia n'à le iudicadú orü nen sëi nia. Mo spo s'ál dit a se enstës: Ince sc'i ne tëmi nia Idio y i n'à compasciun con degügn, ⁵óí empó ti fá avarëi le dërt a cösta vëdoa, ciodiche ara ne mo lascia degüna tria. Zonza vëgnera ciámó ala fin y mo dá tla müsa. ⁶Y le Signur á enjunté: Aldide, co che le iudicadú iniüst dij. ⁷Ne dess nia Idio a sü prelités, co ti scraia encuntra de y net, ti fá avarëi le dërt, empede i fá aspeté? ⁸I ves diji: Al ti fajará avarëi le dërt atira. Mo le Fi dal Om, ciafarál mo canch'al vën ciámó fede söla tera?

Parora dal Signur. - Lalt a te, Gejú Crist!

Edema dla Fede: 16 - 23.10: "LA FEDE ME DÁ LIGRËZA?!"

La Comunità é dër bel enviada da té pert al'Edema dla Fede, organisada dla Unité Pastorale Val Badia. Chisc i termins:

Lönesc 17 d'otober ales 20:00, te scora mesana d'La Ila: Mësa torona sön le tema d'edema, con porsones co porta dant söes esperionzes.

Dédolönesc 18 d'otober ales 20:00, te Ciasa J.B. Rinna a San Ciascian: Referat con siur Sepp Hollweck dal tema: "Muss man glauben?"

Dedemesaledema 19 d'otober ales 20:00, te dlijia d'La Val: Espi da festa accompagnés dal Cor de Dlijia d'La Val

Jöbia 20 d'otober ales 20:00, te salf dles manifestaziuns d'Al Plan: Serada con le Vësco Ivo Muser dal tema: "Le Vagñe de Gejú Crist: fontana de ligrëza o de téma?"

Vëndres 21 d'otober ales 20:30, te dlijia da Corvara: Festa dla Fede con la jonëza. Al sona y cianta i cors ProVoXis, Mosaic y Antervoisis.

Sabeda 22 d'otober dales 9:30 ales 12:00, te palestra da San Martin: Festa por crejimanc y crejimés, con le Sorvisc ai Jogn Val Badia.

Domëgna 23 d'otober ales 17:30: prozesciun con ciandëres da San Linert cina sö Oies. Lassö él ales 18:15 mëssa de concluiun con le Cor de Dlijia da Longiarü.



Domëgna: 16.10.2016: XXIX. Domëgna dal ann: SEGRA DE DÜC'



- 8.30: S.M. a La Pli
9.30: Corona por +nta Lidia Marcocci
 Corona por +nta Edelgard Ties
10.00: S.M. de rengraziamont dla Ciasa de chel Bel Dio
 2. Requiem por +nta Marcocci Lidia
 2. Requiem por +nta Ties Steck Edelgard
 S.M. pro popolo por döta la Plonia
 S.M. por la daurida dal Edema dla Fede
- Lön. 17.10:** Mem.de S.Ignaze d'Antiochia, S.Anselm
7.20: S.M. por vís y +nc' de Cazzolara Milio y Emma
 S.M. por +nc' Iudita y Heinrich Burchia, de Brüscia
 S.M. por les Püres Animes
 S.M. por +nc' dles Fam. Marzano y Lulli
- Dédol. 18.10:** Festa de S.Lüca vangelist, S.Gwen
7.30: S.M. a La Pli
19.30: Corona dedicada a Santa Maria
- Dédem.19.10** SS.Jean d.Brebeuf, Isaak, Jogues, S.Paul dla Crusc
18.00: S.M. por +nta Ida Clara dal Bagn
 S.M. en rengr. dal Agno Custode
 S.M. por + nc' Lidia y Vijo Agreiter, Antersì
 S.M. por vís y +nc' dla + nta Angela Erlacher, Corcela
- Jöbia 20.10:** Feria dla 29. edema: S.Wendelin, S.Vitalis
 Vijita personala te dlilia y cortina
19.30: S.M. a La Pli
- Vëndr.21.10:** Feria dla 29. edema: Sa.Ursula, y compagines
7.10: S.M. por i scolari
 S.M. por +nta Maria Teresa Rungger dal Hintner
 S.M. por +nc' Jan y Christian Vollmann, Ras
 S.M. por les Animes plü arbandonades
- N.B.:**
Sab.22.10: Sancta Maria in sabato: S.Jan Paul II. Sa.Salome
N.B.:
7.40: Pelegrinaje a Weissenstein. Porta dla Misericordia
15.00: S.M. da noza por i núc' Clara Filippo y Rungger Raffaella
18.00: S.M. por +nta Bratti Maria
 3. Requiem por +nta Marcocci Lidia
 3. Requiem por +nta Ties Steck Edelgard
 S.M. por +nt Tone Pitscheider de Ciasè
 S.M. por +nt Tone Ties dal Nora
 S.M. por +nta Kaneider Angela in De Valier
 S.M. aniv. por +nt Hans Erlacher de Corcela
 S.M. por Fam. Ploner Ivo y Manuela y +nt Paul Ploner

Domëgna 23.10: Domëgna mondiala dles Misiuns

Oferta por les misciuns

- 8.30: S.M. a La Pli
9.30: Oraziun dla domëgna: Corona
10.00: S.M. pro popolo y por les misciuns
11:30: Bato de Lenz Comploter



La comunità ti fej les mius aodanzes ai núc
Raffaella Rungger y Filippo Clara
 Che la benedisciu de Dio i accompagnëii
 sön so tru de vita deboriada.

L'oraziun é en tru por ti orëi bun ala jont.

(Richard J. Foster)

Avëi créta

Por i mituns é le Bun Dio chël ch' i conësc, co tól pert a söa vita, co i ascuta sö tal perié y tal rengrazié. Chël, sön chël ch'ai pó se tralascé. Mituns crësc sö y empara con le passé dai agn da odëi ince la pert scöra dla vita: l'imaja dal'esistonza intata ciafa sfësses. Ai fej l'esperionza, che le mal á na gran forza, á da nes confronté con commandes y dübi.

Le Bun Dio, co porta döt a bun fin -basta le perié- romagn zoruch. Vignön väiga ete tert o adora, che le Signur ne dá nia ma, mo pretënd ince val': nia ma sacrifici y olganza, oraziuns y ciances, mo soradót avëi créta. Na créta, co ne lascia nia do, ince sce Èl ne dëida nia al momont; Èl, co lascia zozeder iniustizies, crusc, desgrazies, mort sön cösc monn. Endlunch encërch sön la tera scraia, emploräia, lalda les porsones söes fortunes y desfortunes dan la orëlda de Chël Bel Dio: Signur, ascuta mio scrai!

(Sonntagsblatt)

TIM & LAURA

www.WAGHUBINGER.de



Auf dem Weg

Wenn ich bete, erfüllt mich Jubel und Dank, Ruhe und Geborgenheit. Wenn ich bitte und flehe, weine und klage, segne oder fluche, dann hat dies „wirklich“ mit der Wirklichkeit zu tun und gehört zu allem, was da existiert. Früher hat man dabei eher an eine sofortige Wirkung geglaubt und auf Wunder gehofft. Im modernen Naturbild werden die großen, absoluten Zusammenhänge aller physikalischen Kräfte betont und in einer einheitlichen Weltformel gesucht. Damit bekommen auch das Bittgebet, das Segnen oder Fluchen, die Liebe, das Denken und Fühlen ganz neue Bedeutung. Solches mag zwar physikalisch (noch) nicht relevant sein, aber als Wirklichkeit ist es existent und wirksam. Nicht im Sinn von subjektiver Erhörung und Wunder, aber als (neue) Dimension in einer Welt göttlicher Ordnung und Schönheit: Wer betet und segnet, verbiegt die Welt zum Segen!

P. Bernhard Frei OFMCap, Meran

Sorvisc dai Ministrónć

Lönes 17/10 (07:20h); Dédemesaledema 19/10 (18:00h); Vëndres 21/10 (07:10h); Linda Clara, Lara Fappani;

Sabeda 22/10 (18:00h): Roman y Tomas Oberlechner, Daniel y Simon Comploi, Anna y Matteo Sotrovisch;

Domëgna 23/10 (10:00h): Sofia Alberti, Caspar y Moriz Videsott, Fabian y Matthias Kaneider, Mara Rungger;

